

Е/600, приложение А)<sup>33</sup> Конференции Объединенных Наций по вопросу о свободе информации для рассмотрения и доклада;

2. просить Конференцию высказаться относительно обоих текстов по вопросу о свободе информации, представленных для включения в Международный пакт о правах человека Редакционным комитетом по выработке Международной хартии прав человека и Подкомиссией по свободе информации и печати;

3. продлить существование Подкомиссии по свободе информации и печати еще на одну сессию с тем, чтобы эта Подкомиссия могла собраться после сессии Конференции по вопросу о свободе информации.

#### 119 (VI). Участие Бирмы и Цейлона в Конференции по вопросу о свободе информации

*Резолюция от 25 февраля 1948 года  
(документ E/738)*

*Экономический и Социальный Совет, считаясь с пунктами 2 и 3 раздела I своей резолюции 74 (V)<sup>34</sup> относительно организации Конференции Объединенных Наций по вопросу о свободе информации;*

*учитывая, что со времени принятия вышеуказанной резолюции Бирма и Цейлон стали самоуправляющимися государствами;*

*постановляет пригласить Бирму и Цейлон принять участие в Конференции.*

#### 120 (VI). Доклад второй сессии Комиссии по правам женщины

*Резолюция от 3 марта 1948 года<sup>35</sup>  
(документ E/737)*

##### А

#### ПОЛИТИЧЕСКИЕ ПРАВА ЖЕНЩИНЫ

*Экономический и Социальный Совет предлагает Генеральному Секретарю*

1) пополнить позднейшими данными, включая данные о мероприятиях, проведенных отдельными правительствами со времени подписания Устава, меморандум, дополняющий собой предварительный доклад о политических правах женщины и возможности занятия ими общественно-государственных должностей<sup>36</sup>, и представить этот меморандум третьей очередной сессии Генеральной Ассамблеи в соответствии с внесенной Данией на первой очередной сессии Генеральной Ассамблеи резолюцией о политических правах женщины<sup>37</sup>, и

<sup>33</sup> Официальный отчет Экономического и Социального Совета, третий год, шестая сессия, Дополнение № 1.

<sup>34</sup> Резолюция, принятая Экономическим и Социальным Советом на пятой сессии, стр. 11.

<sup>35</sup> Резолюция Комиссии по правам женщины о равной оплате труда, включенная в доклад второй сессии Комиссии (документ E/615), рассматривалась Советом одновременно с пунктом о принципе равной платы за равный труд мужчин и женщин; см. резолюцию 121 (VI), стр. 18.

<sup>36</sup> Документ E/CN.8/30.

<sup>37</sup> Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей на второй части первой сессии, резолюция 56 (I), стр. 79.

и) рассылать ежегодно аналогичные материалы государствам-членам Организации Объединенных Наций до тех пор, пока женщины всего мира не приобретут одинаковых политических прав с мужчинами.

##### В

#### ДОСТУП ЖЕНЩИН К ОБРАЗОВАНИЮ

*Экономический и Социальный Совет предлагает Генеральному Секретарю*

1) обратиться с просьбой к отдельным государствам, не представившим еще своего ответа на раздел D (доступ к образованию) части I вопросника о правовом положении женщины и отношении к ней, представить таковой не позднее 1 июня 1948 года,

и) составить на основании полученных таким путем ответов, пополненных в случае необходимости другими имеющимися материалами, детальный доклад сравнительного характера, разбитый по предметно и показывающий существующие правоограничения женщин в области, к которой относится вышеупомянутый раздел вопросника, для рассылки этого доклада не позднее, чем за шесть недель до открытия третьей сессии Комиссии, и

iii) с согласия заинтересованных правительств, предоставить упомянутые выше ответы в распоряжение ЮНЕСКО, с целью облегчения работы этой организации в тех областях, где права женщин и молодых девушек ограничены в отношении образования.

##### С

#### МЕЖДУНАРОДНАЯ ХАРТИЯ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

*Экономический и Социальный Совет передает Комиссии по правам человека и ее Редакционному комитету по выработке Международной хартии прав человека следующие предложения Комиссии по правам женщины для внесения соответствующих поправок в проект Международной декларации прав человека:*

##### Статья 1

«Все люди рождены свободными и равными в своем достоинстве и правах. Природа наделила их разумом и совестью, и они должны поступать в отношении друг друга по-братски».

##### Статья 13

«Мужчины и женщины имеют одинаковые права на заключение и расторжение брака в соответствии с действующими законами».

##### Д

#### МЕСТО СОЗЫВА ТРЕТЬЕЙ СЕССИИ КОМИССИИ ПО ПРАВАМ ЖЕНЩИНЫ

*Экономический и Социальный Совет, принимая во внимание полученное от правительства Ливана приглашение созвать сессию Комиссии по правам женщины в 1949 г. в указанной стране,*

*предлагает Генеральному Секретарю принять все необходимые меры по созыву сессии Комиссии в 1949 г. в Ливане, с тем чтобы она про-*